

„ТЕБѢ ЛЬ О ПЛАКИВАТЬ.“ „REGRETTES-TU PARFOIS?“

Слова изъ греческаго.
Imité du grec.
Version française de J. Sergennois.

Музыка Ц. КЮП. 1861 г.
Musique de C. CUI. Op. 5 N° 6.

Recit ad libitum.

Moderato.

Chant.

Te-бѣ-ль о - пла - ки-вать у - тра - ту ю - ныхъ дней? Ты въ кра-со -
Re-gret - tes - tu par-fois les jours de ton prin - temps? Mais ta beau -

тѣ не из - мѣ - ни - лась, И для люб - ви мо - ей, И для люб -
- té demeure en - tiè - re, Et mon a - mour constant, Et mon a -

ви мо - ей Отъ вре - ме - ни е - ще пре-лест - нѣ - е я - ви - лась.
- mour cons-tant, De jour en jour plus vif, la trou - ve en-cor plus fiè - re.

p

Твой другъ не до - ро - жить не - о - пыт - ной кра - сой, Не - зрѣ - лой въ та - нствахъ лю -
Je pri - se peu la fem - me ha - bi - le à se pa - rer, Es - pe - ce de ti - son des

p *mf*

p

бо - ва - го не - кусет - ва: Безъ жи - з - ни взоръ е - я стыд - ш - вый и иѣ -
fiè - vres a - mou - reu - ses: Sans front, sans a - me, aux yeux fuy - ants, en - lan - gou -

p

f

мой, А роб - кий по - цѣ - луй безъ чувст - ва. Но ты вла -
- rés, Aux lè - vres froi - de - ment cher - cheu - ses. Mais toi, pré -

mf

ды - чи - ца люб - ви, Ты страсть вдох - нешь и въ мерт - вый ка - мень,
 - tres - se de l'a - mour; Tu chauff - fe - rais le roc sté - ri - le,

f
 И вь о - сень дней тво - ихъ не у - га - са - етъ
 Et ton coeur garde en - cor les flam - mes pu - e -

riten. *ff.*
 пла - менъ, Те - ку - щій съ жиз - ни - ю въ кро - ви.
 - ri - les, Que ton sang rou - le dans son cours.